

## NAVARRA

## VISITA REAL A NAVARRA

# Los Reyes saludaron a los ciudadanos desde el balcón municipal del «chupinazo»

Los monarcas dedicaron palabras de ánimo a los concejales pamploneses

DDN. PAMPLONA

Asomado al balcón del Ayuntamiento y después de saludar al público congregado en la plaza, el rey Juan Carlos quiso saber el lugar concreto desde el que se lanza cada 6 de julio el cohete con el que se inician los Sanfermines. Así, tras compartir un café con los corporativos y dedicarle palabras de ánimo, concluía la primera visita oficial de los Reyes al ayuntamiento.

Unos momentos antes, mientras Don Juan Carlos y Doña Sofía departían en el salón de recepciones con los corporativos, el propio monarca se interesó por el lugar desde el que se lanza el «chupinazo» y la alcaldesa Yolanda Barcina no dudó en explicarle que estaba en el piso superior, «pero si quieren subimos».

En apenas media hora los Reyes habían saludado a los portavoces, visitado el salón de sesiones y el despacho de Alcaldía y departido con los concejales «de manera cordial y cercana» a la vez que les mostraban su apoyo y les dedicaba palabras de ánimo ante una situación política que Don Juan Carlos calificó de «conflictiva». En la recepción estuvieron representados todos los grupos municipales excepto los de la suspendida Batasuna, que optaron por abandonar el edificio al prohibírseles permanecer en su despacho, y las concejales de Izquierda Unida y Batzarre.

## Cuadro, libro y ánimos

En el salón de sesiones, primera etapa de la visita de tres minutos



DDN.

Don Juan Carlos y Doña Sofía, junto a la alcaldesa Yolanda Barcina, saludaron desde el balcón a los ciudadanos.

## Don Juan Carlos y Doña Sofía visitaron ayer por vez primera y de forma oficial la Casa Consistorial

der ni al despacho de Alcaldía ni al salón de recepciones, donde tomaron un café con los ediles.

Fueron estos últimos momentos de la visita los más «relajados y cordiales» a juicio de los propios ediles ya que tanto el Rey

como la Reina, tras dedicarle palabras de ánimo por la situación política con la que conviven se interesaron por otros asuntos. «Han venido a darnos ánimos y nos han dicho que admiraban la labor que estamos haciendo y la conversación ha sido distendida y cordial», comentaba la portavoz de UPN María Kutz. También José Antonio Astráin, de CDN, destacó el apoyo recibido y la preocupación que los Reyes demostraron por temas de actualidad.

de duración, la alcaldesa explicó a los Reyes el significado de la vidriera que preside la estancia y que representa la unión de los burgos y luego se refirió a los dos retratos colocados enfrente: el de Carlos III pintado por Zubiri en 1923 y el del propio Juan Carlos I pintado por Pedro Manterola en 2000.

A partir de ese momento la visita, por motivos de protocolo y seguridad, quedó restringida a la Corporación y los medios de comunicación no pudieron acce-

# Un café y un bollo en el encuentro con los concejales de Pamplona

Los monarcas departieron unos minutos con los ediles en el salón de recepciones

DDN. PAMPLONA

El Rey departió unos minutos en el salón de recepciones con los concejales pamploneses. Con todos, excepto con los de Batasuna (5), Batzarre (1) e IU (2) que no acudieron al café que el Ayuntamiento de Pamplona ofreció a los monarcas. Don Juan Carlos tomó café y la reina un bollo de miniatura y un vaso de agua. Al encuentro no tuvieron acceso los periodistas. Sólo los fotógrafos oficiales pudieron tomar imágenes. No obstante, varios corporativos relataron que se respiró buen ambiente. El socialista Javier Iturbe expresó a don Juan Carlos su satisfacción por la «profundización en la democracia, la libertad y las autonomías» conseguida desde la restauración de la monarquía. «Sólo hay un aspecto menos democrático,

matizó Iturbe, «la elección».

Don Juan Carlos se dirigió a Iturbe como a un «viejo conocido», momento en el que en tono de humor intervino el regionalista José Luis Díez. «Sí, sí, majestad» bromeó, «pero antes jugaba en equipo contrario», en referencia a los años de militancia de Iturbe en la Organización Revolucionaria de Trabajadores (ORT), partido de inspiración maoísta y republicano. «Hasta que en el 82 cambiaron las cosas respondió Iturbe, «y asumí responsabilidades en el PSOE».

No fue la única anécdota. Porque mientras esto acontecía, doña Sofía preguntaba por los cuadros que cuelgan en el salón. Se fijó especialmente en el original de Javier Ciga, «El Mercado de Elizondo» del que destacó precisamente dos de los rasgos



DDN.

Los Reyes posaron junto a la corporación, la alcaldesa Barcina y el presidente Sanz, en el salón de recepciones.

que los críticos siempre consideraron más sobresalientes: la perspectiva y la luz. No fue la única observación que formuló. Se interesó también por la crecida del río Arga y mostró su apoyo y admiración por la labor en de-

fensa de las libertades que los concejales de Pamplona hacen frente al terrorismo. También el monarca comentó su apoyo y respeto al trabajo de los ediles. Después, los dos monarcas salieron un momento, junto a la al-

caldesa, al balcón consistorial desde donde se prende la mecha del cohete de los Sanfermines cada 6 de julio y saludaron desde el balcón a un grupo de unas quinientas personas que se concentraba abajo.

## EN LA CASA CONSISTORIAL

■ **Libro de honor.** Por fin ayer quedó inaugurado oficialmente el libro de honor del Ayuntamiento de Pamplona al plasmar en él su firma los Reyes de España y ocupar la primera de sus páginas. «Al Ayuntamiento de Pamplona, con mi saludo más afectuoso. Juan Carlos R. Sofía R. 4-XII-02» fue lo que dejó escrito el monarca.

■ **Pedro Manterola.** El pintor, autor del retrato del Rey que se encuentra en el salón de sesiones, tuvo oportunidad de explicar al monarca cómo había realizado el trabajo. Preguntado luego por si estaba satisfecho de que Don Juan Carlos hubiese podido contemplar en persona su obra, Manterola dijo escuetamente que «de lo que estoy satisfecho es de mi trabajo».

■ **Regalos.** En el despacho de la Alcaldía los Reyes recibieron varios obsequios: el libro «Pamplona en el tiempo: Historia y Arte», una corbata, un pañuelo y una reproducción del «mozo peña» vestido de pamplonica.

■ **Batasuna e IU.** Los concejales de la suspendida Batasuna explicaron en una nota de prensa que su ausencia en el consistorio estaba motivada «por darle un plante al Rey español» por, entre otras razones, llegar con un amplio despliegue policial e imponer un proyecto político. Por su parte la edil de IU Idoia Saralegui explicó que su ausencia se debía a que el objetivo de la visita real era inaugurar el Parlamento y que el consistorio restaba protagonismo a ese acto.